獎項及殊榮 HONOURS AND











TWGHs was honoured with awards in various areas this year, including medical and health, education, community services and corporate social responsibility. Everyone at TWGHs considers it a huge encouragement and recognition, as we are more determined than ever to sustain our work in providing quality services for the betterment of society.







0

東華三院伙伴獲 政府 2022 年度授勳

本年度,兩位東華三院歷屆董事局成員,包括 東華三院顧問局成員暨辛丑年主席譚鎮國先生 BBS 及前總理龔楊恩慈 BBS 太平紳士,同時獲特 區政府頒授銅紫荊星章:另有一名高級職員獲頒 行政長官社區服務獎狀,表彰他們為香港社會所 作出的卓越貢獻。東華三院多年來與他們攜手共 建善業,與有榮焉。

TWGHs Associates Recognised on the Government's 2022 Honours List

In 2022, Mr. TAM Chun Kwok, Kazaf, BBS, Member of the TWGHs Advisory Board cum Chairman 2021/2022, and Mrs. KUNG YEUNG Yun Chi, Ann, BBS, JP, former Director, were bestowed with Bronze Bauhinia Star by the Hong Kong SAR Government. A senior staff member was awarded the Chief Executive's Commendation for Community Service. TWGHs is honoured to have worked alongside these distinguished associates over the years in promoting our charitable causes.

銅紫荊星章 Bronze Bauhinia Star

譚鎮國先生 BBS Mr. TAM Chun Kwok, Kazaf, BBS

龔楊恩慈 BBS 太平紳士 Mrs. KUNG YEUNG Yun Chi, Ann, BBS, JP 顧問(壬寅年)、主席(辛丑年) Adviser (2022/2023); Chairman (2021/2022)

總理(丙寅年及丁卯年) Director (1986/1987 and 1987/1988)

行政長官社區服務獎狀 Chief Executive's Commendation for Community Service

婁振陽先生 Mr. LOW Chen Yang, Joe 社服科主管 Head of Community Services Division

東華三院獲警務處頒發 「好機構獎」

「好市民獎」計劃旨在嘉許曾協助警方防止或偵查罪案、保護生命財產的市民。該計劃更於 2020 年引入「好機構獎」,以表揚在保護兒童方面作出重大貢獻的機構,本院為本年度獲獎機構之一,確實與有榮焉。

TWGHs awarded "Good Organisation Award" by Hong Kong Police Force

The "Good Citizen Award" scheme aims to recognise citizens who assist the Police in preventing or detecting crime and protecting life and property. To show the appreciation to organisations that made great contributions to the protection of children, the Scheme introduced the "Good Organisation Award" in 2020. TWGHs is proud to be one of the awarded organisations this year.



警務處總警司(刑事支援)(刑事部)余鎧均女士(右二)頒發 「好機構獎」予東華三院。馬清揚主席(左二)在行政總監蘇祐安 先生(右一)陪同下,代表本院領取獎項。

Ms. YU Hoi Kwan (right 2), Chief Superintendent of Police (Crime Support) (Crime Wing), Hong Kong Police Force, delivered the "Good Organisation Award" to TWGHs. Mr. MA Ching Yeung, Philip (left 2), the Chairman, accompanied by Mr. SU Yau On, Albert (right 1), Chief Executive, received the Award on behalf of TWGHs.



東華三院榮獲「開心工作間推 廣計劃 2022」及「亞洲最理想 工作公司(香港)大獎」

東華三院卓越的人力資源策略及關愛僱主的形象備受外界肯定,連續 9 年於香港提升快樂指數基金和香港中華廠商聯合會主辦的「開心工作間推廣計劃 2022」中獲評為「開心機構」。本院亦連續 8 年於《HR Asia 雜誌》主辦的「HR Asia Awards 2022」中榮獲「亞洲最理想工作公司(香港)大獎」,並蟬聯金獎殊榮,以表揚本院積極提高員工的工作快樂水平及推廣關愛文化的成就。



TWGHs Won the "Happiness-at-work Promotional Scheme 2022" and "HR Asia Best Companies to Work for in Asia (Hong Kong Chapter) Awards"

The outstanding human resources strategies and caring employer image of TWGHs have been well recognised. TWGHs has received the "Happy Organisation" award for the 9th consecutive year in the "Happiness-at-work Promotional Scheme 2022" jointly organised by the Promoting Happiness Index Foundation and the Chinese Manufacturers' Association of Hong Kong. The Group has also been granted the gold trophy for the "HR Asia Best Companies to Work for in Asia (Hong Kong Chapter) Award" for the 8th consecutive year in the HR Asia Awards 2022 organised by *HR Asia Magazine*, in recognition of its achievements in enhancing the happiness-at-work level of staff members and promoting a caring corporate culture.

馬清揚主席(左)及人力資源委員會主任委員鄧明慧副主席(右)為網上頒獎典禮拍攝得獎片段。

Mr. MA Ching Yeung, Philip (left), the Chairman, and Ms. TANG Ming Wai, Mandy (right), Vice-Chairman cum Chairman of the Human Resources Committee, participated in the video shooting for the Award Ceremony.



「開心機構 5+」 標誌 Logo of "Happy Organisation 5 years+"



馬清揚主席(中)聯同人力資源委員會主任委員 鄧明慧副主席(左)及行政總監蘇祐安先生(右)一 同分享獲獎喜悦。

Mr. MA Ching Yeung, Philip (centre), the Chairman, Ms. TANG Ming Wai, Mandy (left), Vice-Chairman cum Chairman of the Human Resources Committee, and Mr. SU Yau On, Albert (right), Chief Executive, shared the joy of TWGHs receiving the Award together.

東華三院品牌推廣宣傳項目及 機構刊物榮獲專業嘉許

東華三院於年內推出多項品牌推廣宣傳項目,以推廣本院的善業及專業服務形象,不單加深廣大市民對本院的認識,更獲得多個國際性的獎項,以茲表揚。此外,東華三院刊物《2021/2022年報及相集》亦榮獲多個獎項,本院上下均感鼓舞。



TWGHs Branding and Publicity Campaigns, and Corporate Publication Received Professional Recognitions

During the year, a series of TWGHs branding and promotion projects were designed to promote the image of our benevolent cause and professional services and to enhance the public's understanding of the Group. The projects received several international awards as recognition. Meanwhile, TWGHs publication *Annual Report and Photo Album 2021/2022* has also earned multiple awards. All such recognition is indeed a great encouragement for each of us at the Group.

馬清揚主席(中)代表本院接受香港管理專業協會頒發「2022年優秀慈善機構年報獎」。 Mr. MA Ching Yeung, Philip (centre), the Chairman, received the "2022 Excellence Award for Charitable Organisation" from Hong Kong Management Association on behalf of the Group.





《2021/2022 東華三院年報及相集》 TWGHs Annual Report and Photo Album 2021/2022

東華三院宣傳活動及機構刊物 TWGHs Promotion Campaigns and Corporate Publication

東華三院企業宣傳短片 2022 「東華為善世紀不變」

TWGHs Corporate Branding Video 2022 "Tung Wah • Dedication to Charity · Devotion for Centuries"

東華三院企業宣傳短片 2022 社交媒體宣傳

Social Media Promotion for TWGHs Corporate Branding Video 2022

東華三院賣旗日推廣及宣傳活動 TWGHs Flag Day Promotion and Publicity Campaign

> 非政府組織慈善機構組別 2022 International ARC Awards N.G.O. Charitable Organisation

《2021/2022 東華三院年報及相集》 TWGHs Annual Report and Photo Album 2021/2022

獎項 Awards

2022 Galaxy 大獎 2022 Galaxy Awards

2022/2023 MERCURY 卓越大獎 2022/2023 MERCURY Excellence Awards

2022 Galaxy 大獎 2022 Galaxy Awards

2022 國際 ARC 大獎

2022 Galaxy 大獎

2022 Galaxy Awards

2022/2023 MERCURY 卓越大獎

2022/2023 MERCURY Excellence Awards

2022 HKMA Best Annual Reports Awards

2022 香港管理專業協會最佳年報獎

2022/2023 MERCURY 卓越大獎 2022/2023 MERCURY Excellence Awards

2022/2023 MERCURY 卓越大獎 2022/2023 MERCURY Excellence Awards

「主席函件」銀獎

「推廣:品牌形象」銀獎

Silver Award for "Chairman's/President's Letter"

Silver Award for "Promotion: Brand Identity"

「推廣/市場行銷:認知活動」銀獎

「推廣/市場行銷:品牌行銷/品牌再造」銅獎

「資訊圖表 | 銀獎

Silver Award for "Infographics"

「印刷及製作」銅獎

Bronze Award for "Printing & Production"

「封面圖片/設計」優異獎

Honours for "Cover Photo/Design"

「年報—印刷:亞太區非政府組織慈善機構」組別銀獎

「錄像—DVD 光碟、網址及 USB 記憶體:動畫推廣」 金獎

Best of Category Grand Award for "Video - DVD/Online/USB"

「錄像—DVD 光碟 / 線上 / USB 記憶體:機構形象」金獎

Gold Award for "Video - DVD/Online/USB: Corporate Identity"

Bronze Award for "Promotion/Marketing: Branding/Re-branding"

Silver Award for "Promotion/Marketing: Awareness Campaigns"

「錄像—DVD 光碟 / 線上 / USB 記憶體」類別年度大獎

Gold Award for "Videos - DVDs, URLs & USBs: Animated Promotion"

Silver Award for "Annual Reports - Printing: Non-Profit Organisations -Asia/Pacific"

「年報一封面設計:抽象圖/圖象」優異獎

Honours for "Annual Reports - Cover Design: Abstract/Graphics"

「年報—內頁設計:傳統格式:亞洲 / 太平洋地區」優異獎

Honours for "Annual Reports - Interior Design: Traditional Format: Asia/

Pacific"

優秀慈善機構年報獎

Excellence Award for Charitable Organisation

Tung Weh Group of Hospitals © 【#屋可安值記述】两個小朋友為認填養見聞,兩個報的商的別處就是,但此資收4個《東部屋球 —— #款問屋、#發房屋、#社會招待屋,同樣#心共招待屋,展開她一場較功能程。



東華三院賣旗日透過不同的媒體作推廣及宣傳 Different promotion and publicity for TWGHs Flag Day





<mark>東</mark>華三院品牌推廣宣傳項目及東華三院刊物《2021/2022 年報及相集》 獲得多個國際性及本地的獎項。

TWGHs branding and promotion projects, and TWGHs publication Annual Report and Photo Album 2021/2022 received several international and local awards.



東華三院企業宣傳短片 2022 「東華為善 世紀不變」 TWGHs Corporate Branding Video 2022 "Tung Wah · Dedication to Charity · Devotion for Centuries"



東華三院企業宣傳短片 2022 社交媒體宣傳 Social Media Promotion for TWGHs Corperate Branding Video 2022

傑出醫護人員及團隊榮膺 多項殊榮

東華三院屬下醫院員工於港島東醫院聯網舉辦的「2021年度傑出員工及團隊獎及優秀青年獎」獲頒「優秀青年獎」

東華三院屬下醫院兩位員工於港島東醫院聯網舉辦的「2021年度傑出員工及團隊及優秀青年」獲頒「優秀青年獎」,表揚獲獎員工默默付出,盡忠職守,以無比愛心和關懷服務市民。

Outstanding Medical Staff Members and Teams Recognised with Distinguished Awards

TWGHs Medical Staff Clinched the "Young Achievers Award" at the Hong Kong East Cluster "Outstanding Staff and Teams Award and Young Achievers Award 2021"

Two medical staff of TWGHs hospitals clinched the "Young Achievers Award" at the Hong Kong East Cluster "Outstanding Staff and Teams and Young Achievers Award 2021", which was granted in recognition of their dedication and commitment to serving the community with unparalleled love and care.

醫院	獲獎醫院員工
Hospital	Awarded Medical Staff
東華東院	質素及安全辦事處一級行政助理張祈諾先生
Tung Wah Eastern Hospital	Mr. CHEUNG Kei Lok, Executive Assistant I (Quality and Safety Office)
東華東院	物理治療部一級物理治療師徐麗雅女士
Tung Wah Eastern Hospital	Ms. TSUI Lai Nga, Physiotherapist I, Physiotherapy Department

東華三院屬校屢創佳績

東華三院屬校於「2022年國家安全 齊參與|計劃榮獲多個獎項

「2022 年國家安全齊參與」計劃旨在推動中、小學師生共同參與維護國家安全的活動,從而讓國家安全教育植根校園。本院有多間中學參與,並獲多個獎項;獲獎學校表列如下:

獎項

Awards

「2022 國家安全網上問答比賽」最積極參與學校獎 (中學組) Most Active School Award (Secondary School) of "2022 National Security Online Quiz Competition"

「2022 國家安全標語創作及海報設計比賽」 高中組冠軍 The Champion of the "2022 Slogan-cum-Poster Design Competition on National Security" in the Senior Secondary Group

Great Achievements of TWGHs Schools

WGHs Schools Won Multiple Awards in the "2022 Let's Join Hands in Safeguarding National Security" Programme

The "2022 Let's Join Hands in Safeguarding National Security" Programme aims to promote participation of secondary and primary school teachers and students in activities related to safeguarding national security, with a view to enabling national security education to take root in schools. Several TWGHs secondary schools participated in the Programme and won multiple awards.

獲獎學校

Awarded Schools

東華三院黃鳳翎中學、東華三院吳祥川紀念中學及東華三院鄺錫坤伉儷中學 TWGHs Wong Fung Ling College, TWGHs S.C. Gaw Memorial College and TWGHs Mr. & Mrs. Kwong Sik Kwan College

東華三院李嘉誠中學黃欣彤同學 HUANG Yan Tung of TWGHs Li Ka Shing College

, 東華三院屬校於

「首屆香港青少年航天創新大賽」獲獎

東華三院屬下多間中、小學參加由中國航天科技 國際交流中心委託香港新一代文化協會主辦的 「首屆香港青少年航天創新大賽」,並獲多個獎項。

TWGHs Schools Awarded in the "1st Hong Kong Youth Space Innovation Competition"

A number of TWGHs primary and secondary schools participated in the "1st Hong Kong Youth Space Innovation Competition" commissioned by the International Cooperation Center of China Aerospace and organised by Hong Kong New Generation Cultural Association, and received a number of awards.

¹	獲奨学仪	1
Awards	Awarded Schools	,
中學組優秀組織獎		
Excellent Organisation Prize (Secondary School Group)		
「火星家園主題賽」初中組二等獎		
Second Prize of the "Mars Home Section" (Junior Secondary Group)	東華三院馮黃鳳亭中學	
「月球探索創新賽」高中組二等獎	TWGHs Mrs. Fung Wong Fung Ting College	
Second Prize of the "Moon Inspection Innovative Section" (Senior Secondary Group)		
「月球探索創新賽」初中組優異獎		
Merit Prize of the "Moon Inspection Innovative Section" (Junior Secondary Group)		
「未來太空工程挑戰賽」初中組一等獎	東華三院甲寅年總理中學	
First Prize of "Future Space Engineering Challenge Section" (Junior Secondary Group)	TWGHs Kap Yan Directors' College	
「未來太空工程挑戰賽」初中組優異獎	東華三院李嘉誠中學	
Merit Prize of "Future Space Engineering Challenge Section" (Junior Secondary Group)	TWGHs Li Ka Shing College	
「未來太空工程挑戰賽」小學組二等獎	東華三院鄧肇堅小學	
Second Prize in the "Future Space Engineering Challenge" (Primary School Group)	TWGHs Tang Siu Kin Primary School	
「火星家園挑戰賽」小學組一等獎	東華三院馬錦燦紀念小學	
First Prize in the "Mars Home Section" (Primary School Group)	TWGHs Ma Kam Chan Memorial Primary School	

─東華三院何玉清教育心理服務中心 「腦力教出情緒智慧」計劃於 「2022 和富亞洲傑出家庭工作計劃大獎」 奪獎

該中心有關的計劃是由中國銀行(香港)資助,並參加由亞洲區家庭研究聯盟主辦的「2022 和富亞洲傑出家庭工作計劃大獎」,奪得「銀獎」及「我最喜愛計劃獎」。該計劃能有效減低親職壓力、提升家長回應幼兒情緒的技巧,並且減少幼兒的情緒行為問題。

東華三院屬下教師於「全港傑出普通話 教師嘉許禮」獲獎

該項嘉許禮由普通話水平考試語文推廣委員會主辦,藉此肯定獲獎教師在推動普通話教學發展的努力。本院屬下東華三院姚達之紀念小學(元朗)楊嘉雯老師榮獲「語言及藝術運用」範疇中的「卓越普通話教師」。

東華三院邱子田紀念中學學生榮獲 「社區工程領袖計劃」— 第一屆機械人探索盃冠軍

東華三院邱子田紀念中學學生參與由香港科技大學工程學院主辦的「社區工程領袖計劃」— 第一屆機械人探索盃,表現卓越,榮獲冠軍。該計劃為學生設計為期6個月的活動,並進行機械人組裝及編程以完成指派任務。



東華三院甲寅年總理中學學生於 「第十三屆魯迅青少年文學獎」 獲獎

東華三院甲寅年總理中學學生參與由魯迅文化發展中心舉辦的「第十三屆魯迅青少年文學獎」, 以加強語文及獨立思考能力,並培養尊重母語的精神。十二位學生在比賽中獲得優異成績,其中 1位屬校學生更脱穎而出,榮獲高中組特等獎。

· 東華三院屬下中學學生勇奪多項 「中國語文菁英計劃」 獎項

「中國語文菁英計劃」由教育局資優教育組委託中國語文教育研究學會舉辦,旨在發掘在中、小學中國語文方面有表現優秀的資優學生,並為他們提供課堂以外有系統的培訓。東華三院甲寅年總理中學1位同學勇奪菁英金獎、才藝表演比賽亞軍及創意寫作比賽亞軍,同校另1位學生亦榮獲菁英銅獎;而東華三院李嘉誠中學亦分別有1位及兩位學生獲得菁英銀獎及菁英銅獎。

"Brain-based Emotion Coaching Parenting Programme" by TWGHs Ho Yuk Ching Educational Psychology Service Centre Awarded in "Wofoo Asian Award for Advancing Family Well-Being (Wofoo 3A Project) 2022"

Funded by the Bank of China (Hong Kong), the Project of the Centre participated in "Wofoo Asian Award for Advancing Family Well-Being (Wofoo 3A Project) 2022" organised by the Consortium of Institutes on Family in the Asian Region and was granted the "Silver Award" and recognised as "My Favourite Project". The Project was effective in alleviating parenting stress, enhancing parental skills in responding to children's emotions and reducing emotional-behavioural problems among children.

TWGHs Teacher Awarded in "Hong Kong Outstanding Putonghua Teacher Award"

Organised by General Aptitude Putonghua Shuiping Kaoshi Language Promotion Council, the Award aimed to praise the teachers who are dedicated to promoting Putonghua education in schools. Ms. YEUNG Ka Man, a teacher of TWGHs Yiu Dak Chi Memorial Primary School (Yuen Long), was awarded the "Excellence Putonghua Teacher" under the category of "Language and Art".

Students of TWGHs Yau Tze Tin Memorial College Won the Champion in "Engineering Leadership in Community Programme" – The First Robot Explorer Cup

Students of TWGHs Yau Tsz Tin Memorial Secondary School participated in the "Engineering Leadership in Community Programme" – The First Robot Explorer Cup organised by the Faculty of Engineering of the Hong Kong University of Science and Technology, who won the championship with outstanding performance. The Programme designed a 6-month event, in which students assemble and programme robots to complete their assigned tasks.

<mark>東華三院邱子田紀念中學同學榮獲「社區工程領袖計劃」―</mark> 第一屆機械人探索盃冠軍。

Students of TWGHs Yau Tze Tin Memorial College was awarded the championship of the "Engineering Leadership in Community Programme" – The First Robot Explorer Cup.

Students of TWGHs Kap Yan Directors' College Won Awards in the 13th Lu Xun Young Literary Award

Students of TWGHs Kap Yan Directors' College participated in the "13th Lu Xun Young Literary Award" organised by the Lu Xun Cultural Development Centre, with the aim to strengthening language ability and independent thinking, and cultivating respect for the mother tongue. Twelve students achieved outstanding performance and one of them won the Grand Prize in the Senior Secondary Group.

TWGHs Secondary School Students Received Multiple "Elite Programme of Chinese Language" Awards

"Elite Programme of Chinese Language", commissioned by the Gifted Education Section of the Education Bureau and organised by the Chinese Language Education Research Association, aimed to identify students in secondary and primary schools who are gifted with outstanding performance in Chinese language, as well as to provide them with systematic training outside the classroom. A student from TWGHs Kap Yan Directors' College won the Gold Award of the Programme, firstrunner up of the Talent Performance Session and first runner-up of Creative Writing, while another student from the same school won the Bronze Award. Meanwhile, a students won the Bronze Award.



東華三院社會服務獲取佳績

東華三院健康理財家庭輔導中心榮獲 「企業理財教育領袖 2022 | 金獎

東華三院健康理財家庭輔導中心於香港財務策劃師學會舉辦的「理財教育及 ESG 領袖大獎 2022」中,獲頒「企業理財教育領袖 2022」金獎。



Achievement of TWGHs Community Services

TWGHs Healthy Budgeting Family Debt Counselling Centre Received the Gold Award of the "Corporate Financial Education Leadership 2022"

TWGHs Healthy Budgeting Family Debt Counselling Centre received the Gold Award of the "Corporate Financial Education Leadership 2022" in the "IFPHK Financial Education and ESG Leadership Awards 2022" held by the Institute of Financial Planners of Hong Kong.

證券及期貨事務監察委員會首席財務總監溫志遙先生(右)頒發「企業理財教育領袖2022」金獎予東華三院健康理財家庭輔導中心。

Mr. Andrew WAN (right), Chief Financial Officer of Securities and Futures Commission, presented the Gold Award for the "Corporate Financial Education Leadership 2022" to TWGHs Healthy Budgeting Family Debt Counselling Centre.

環保成就及獎項

中電創新節能企業大獎 2022

東華三院多年來積極推行「綠色機構計劃」,全面實施7項環境策略。東華三院連續第九年獲頒由中華電力有限公司舉辦「中電創新節能企業大獎2022」的「齊心節能大獎」,以表揚本院在過去一年有超過100個服務單位共同齊心參與節能。

東華三院行政總部獲頒多個綠色獎項

東華三院行政總部作為本院的綠色典範,獲得多 個綠色獎項,以表揚在各環境保護範疇所作的 努力。

- 香港綠色機構認證
- 減廢證書(卓越級別)
- 節能證書(卓越級別)
- 減碳證書
- 室內空氣質素檢定證書(良好級)

環保建築大獎 2021

東華三院環保村於 2022 年榮獲由香港綠色建築 議會及環保建築專業議會合辦「環保建築大獎 2021」的「新建建築類別-興建及/或設計中項 目(公用)」大獎,以表揚本院「環保村」在環保 建築上的嶄新理念。

Green Accomplishments and Awards

←LP Smart Energy Award 2022

For years, TWGHs has been proactively pursuing the "Green Organisation Campaign" and fully implementing the 7 green strategies. TWGHs received the "Joint Energy Saving Award" for the 9th consecutive year in the "CLP Smart Energy Award 2022" organised by CLP Power Hong Kong Limited, in recognition of the collective efforts of over 100 TWGHs service units in energy saving.

WGHs Administration Headquarters Garnered Multiple Green Awards

As a green model of the Group, TWGHs Administration Headquarters won multiple green awards in recognition of its efforts in various environmental aspects.

- Hong Kong Green Organisation Certification
- Wastewi\$e Certificate (Excellent Level)
- Energywi\$e Certificate (Excellent Level)
- Carbon Reduction Certificate
- Indoor Air Quality Certificate (Good Class)

Green Building Award 2021

In 2022, TWGHs E-co Village won the Grand Award for the "New Buildings Category: Projects Under Construction and/or Design – Institutional" under the "Green Building Award 2021" organised by Hong Kong Green Building Council and Professional Green Building Council, in recognition of the project's innovative concept of environmental building.



<mark>馬</mark>清揚主席(右六)代表東華三院接受由時任環境局局長 黃錦星 GBS 太平紳士(右五)、環境及生態局常任秘書長 (環境)(前稱環境局常任秘書長)兼環境保護署署長謝小華 太平紳士(右七),以及「環保建築大獎2021」籌辦委員會主席 余烽立先生(右八)頒發的獎狀。

Mr. MA Ching Yeung, Philip (right 6), the Chairman, on behalf of the Group, received the Award Certificate from the Hon. WONG Kam Sing, GBS, JP (right 5), the then Secretary for Environment, Miss TSE Siu Wa, Janice, JP (right 7), Permanent Secretary for Environment and Ecology (Environment) (formerly named Permanent Secretary for the Environment) cum Director of Environmental Protection, and Mr. Franklin YU (right 8), Chairman of the Green Building Award 2021 Organising Committee.

屬下醫院、學校及社會服務單位 環保成就及獎項

「香港綠色機構認證」及「2021香港環境卓越大獎」

本院屬下醫院、學校及社會服務單位榮獲環境運 動委員會、環境保護署及9個機構合辦的「香港 綠色機構認證」及「2021香港環境卓越大獎」,並 獲頒發以下證書及獎項:

Green Accomplishments and Awards of TWGHs Hospitals, **Schools and Community Services Units**

"Hong Kong Green Organisation Certification" and "2021 Hong Kong Awards for Environmental Excellence"

TWGHs hospitals, schools and community services units were awarded the following certificates and awards from "Hong Kong Green Organisation Certification" and "2021 Hong Kong Awards for Environmental Excellence" organised by the Environmental Campaign Committee, the Environmental Protection Department and 9 other organisations:

獎項

Awards

香港綠色機構認證

Hong Kong Green Organisation Certification

減廢證書(卓越級別)

Wastewi\$e Certificate (Excellent Level)

節能證書(卓越級別)

Energywi\$e Certificate (Excellent Level)

減碳證書

Carbon Reduction Certificate

獲獎醫院、學校及社會服務單位

Awarded Hospitals, Schools and Community Services Units

廣華醫院、東華三院黃大仙醫院及東華三院馮堯敬醫院

Kwong Wah Hospital, TWGHs Wong Tai Sin Hospital and TWGHs Fung Yiu King Hospital

東華三院南九龍獅子會幼兒園

TWGHs Lions Club of South Kowloon Nursery School

東華醫院、廣華醫院、東華三院黃大仙醫院及東華三院馮堯敬醫院

Tung Wah Hospital, Kwong Wah Hospital, TWGHs Wong Tai Sin Hospital and

TWGHs Fung Yiu King Hospital 東華三院南九龍獅子會幼兒園

TWGHs Lions Club of South Kowloon Nursery School

東華三院南九龍獅子會幼兒園

TWGHs Lions Club of South Kowloon Nursery School

廣華醫院、東華三院黃大仙醫院及東華三院馮堯敬醫院

Kwong Wah Hospital, TWGHs Wong Tai Sin Hospital and TWGHs Fung Yiu King Hospital

東華三院南九龍獅子會幼兒園

TWGHs Lions Club of South Kowloon Nursery School

2021香港環境卓越大獎 2021 Hong Kong Awards for Environmental Excellence

銀獎

Silver 銅漿

Bronze

Certificate of Merit

東華三院香港華都獅子會幼稚園

TWGHs Lions Club of Metropolitan Hong Kong Kindergarten

東華三院廖恩德紀念幼稚園

TWGHs Liu Yan Tak Memorial Kindergarten

東華三院洪王家琪幼稚園、東華三院徐展堂幼稚園、東華三院黃士心幼稚園、

東華三院何藍瓊纓幼稚園及東華三院南九龍獅子會幼兒園

TWGHs Hung Wong Kar Gee Kindergarten, TWGHs Tsui Tsin Tong Kindergarten,

TWGHs Wong See Sum Kindergarten, TWGHs Lucina Laam Ho Kindergarten and

TWGHs Lions Club of South Kowloon Nursery School

東華三院黃朱惠芬幼稚園

TWGHs Wong Chu Wai Fun Kindergarten

東華三院力勤幼稚園

TWGHs Nickon Kindergarten

東華三院黃朱惠芬幼稚園

TWGHs Wong Chu Wai Fun Kindergarten

東華三院南九龍獅子會幼兒園行政文員張逸輝先生

Mr. CHEUNG Yat Fai, Administration Clerk of TWGHs Lions Club of South Kowloon Nursery School

「最佳環境教育方案大獎」傑出獎

「最佳環境教育方案大獎」 嘉許狀

環保「校」「社」連繫大獎傑出獎

「傑出綠色菁英嘉許計劃」傑出綠色菁英 Outstanding Green Achiever for the "Outstanding Green Achiever Commendation Scheme"

Outstanding Award for the "Best Green Education Initiative Award"

Certificate of Merit for the "Best Green Education Initiative Award"

Outstanding Award for the "Green Neighbourhood and Community

2022 年度綠建環評

東華三院曾憲備小學參與由香港綠色建築議會舉 辦的「2022年度綠建環評」,並獲得金獎。

東華三院獲頒的其他獎項,詳列於附錄 AH1。 Other awards won by TWGHs are set out in Appendix AH1.

BEAM Plus 2022

TWGHs Tseng Hin Pei Primary School participated in the "BEAM Plus 2022" organised by Hong Kong Green Building Council and was awarded the Gold Award.

